2020年1月17日　星期五　己亥年十二月廿三
今日12版　第10851号　人民日报社出版
编辑部邮箱：peoplehwb@VIP.163.com

人民日报 海外版
PEOPLE'S DAILY OVERSEAS EDITION

海外网 www.haiwainet.cn　海客　学习小组　侠客岛

地址：中国北京金台西路2号（2 Jin Tai Xi Lu Beijing, China）　邮编：100733　国内代号：1-96　国外代号：D797　境外印点：东京、旧金山、纽约、巴黎、多伦多、墨尔本、雅加达、泗水、首尔、香港

习近平主持中共中央政治局会议

审议《中央政治局常委会听取和研究全国人大常委会、国务院、全国政协、最高人民法院、最高人民检察院党组工作汇报和中央书记处工作报告的综合情况报告》《关于十九届中央第四轮巡视情况的综合报告》《关于2019年中央巡视工作领导小组重点工作情况的报告》

新华社北京1月16日电　中共中央政治局1月16日召开会议，审议《中央政治局常委会听取和研究全国人大常委会、国务院、全国政协、最高人民法院、最高人民检察院党组工作汇报和中央书记处工作报告的综合情况报告》、《关于十九届中央第四轮巡视情况的综合报告》和《关于2019年中央巡视工作领导小组重点工作情况的报告》。中共中央总书记习近平主持会议。

会议对全国人大常委会、国务院、全国政协、最高人民法院、最高人民检察院党组和中央书记处2019年的工作给予充分肯定，同意其对2020年的工作安排。会议认为，过去一年，5家党组认真学习贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想，全面落实党的十九大和十九届二中、三中、四中全会精神，增强“四个意识”、坚定“四个自信”、做到“两个维护”，认真贯彻落实党中央决策部署，围绕党和国家工作大局扎实工作，加强党组自身建设，自觉履行管党治党主体责任，为经济社会持续健康发展和社会大局稳定作出了积极贡献，各方面工作取得了新成效。中央书记处深入贯彻党中央决策部署，认真履职尽责，在推动党中央决策部署贯彻落实、加强党内法规制度建设、指导群团工作和群团改革、配合党中央组织协调有关重大活动等方面做了大量工作。

会议强调，今年是决胜全面建成小康社会和“十三五”规划的收官之年。全国人大常委会、国务院、全国政协、最高人民法院、最高人民检察院党组要以习近平新时代中国特色社会主义思想为指导，增强“四个意识”、坚定“四个自信”、做到“两个维护”，始终在思想上政治上行动上同党中央保持高度一致，坚持稳中求进工作总基调，坚定不移贯彻新发展理念，紧扣全面建成小康社会目标任务尽职尽责、担当作为，积极研判和防范化解各种风险，确保党中央大政方针和决策部署不折不扣落到实处。要按照新时代党的建设总要求，把党的政治建设摆在首位，贯彻中央八项规定及其实施细则精神，加强党组自身建设，认真履行全面从严治党主体责任，巩固深化“不忘初心、牢记使命”主题教育成果，持之以恒整治“四风”，坚持不懈反对形式主义、官僚主义。中央书记处要带头增强“四个意识”、坚定“四个自信”、做到“两个维护”，围绕中央政治局和中央政治局常委会工作安排，突出重点，扎实工作，完成好党中央交办的各项任务。

会议指出，十九届中央第四轮巡视成效明显，发挥了政治监督作用。党的十九大以来，中央和国家机关党组（党委）管党治党责任意识总体提升，党的建设取得明显成效，各项工作呈现出进一步向上向好的态势，但还存在一些突出问题。要抓好巡视整改和成果运用，压实整改责任，强化日常监督，把整改情况纳入领导班子综合考核的重要内容，形成制度约束。会议强调，中央和国家机关在党和国家治理体系中处于特殊重要位置，是践行“两个维护”的第一方阵，要带头加强党的政治建设，增强“四个意识”、坚定“四个自信”、做到“两个维护”，结合职能职责贯彻落实党中央重大决策部署，把党的领导落实到各领域各方面各环节。要坚决落实全面从严治党主体责任和监督责任，把“严”的主基调长期坚持下去，保持惩治腐败的高压态势，强化权力监督制约，持续整治形式主义、官僚主义，加强机关作风建设。要认真贯彻落实新时代党的组织路线，加强领导班子建设、干部队伍建设和基层党组织建设。要结合巡视整改，巩固深化党和国家机构改革成果，推动国家治理体系和治理能力现代化。

会议对中央巡视工作领导小组2019年的工作给予肯定，同意其对2020年的工作安排。会议认为，党中央高度重视巡视工作，习近平总书记亲自研究部署，推动巡视工作向纵深发展，巡视工作格局不断完善，制度化、规范化水平不断提升，成效越来越明显。会议强调，巡视是全面从严治党的利器，是发现问题的有效制度安排，要坚持以习近平新时代中国特色社会主义思想为指导，全面贯彻巡视工作方针，落实政治巡视要求，聚焦被巡视党组织职责使命，加强对制度执行、权力运行的监督。要建立巡视巡察上下联动工作机制，加强对省区市巡视工作的指导督导和对中央单位巡视工作的分类指导，深入推进巡视与其他监督贯通融合，促进完善党和国家监督体系。

会议还研究了其他事项。

习近平应约同越共中央总书记、国家主席阮富仲通电话

新华社北京1月16日电　1月16日，中共中央总书记、国家主席习近平应约同越共中央总书记、国家主席阮富仲通电话。

习近平表示，今年是中越建交70周年，也是中越两国社会主义事业伟大征程中具有重要意义的一年。我很高兴在两国人民共迎传统节日春节之际同总书记同志通电话。近年来，我同总书记同志保持密切沟通交流，就两党两国关系发展达成一系列重要共识。中越关系积极向好发展，为两国社会主义事业注入新动力，也为世界与本地区和平发展作出了积极贡献。

习近平强调，中越是前途相关、命运与共的好邻居、好朋友、好同志、好伙伴，当前中越两国社会主义事业蓬勃发展，同时也面临更多风险挑战，我愿同总书记同志加强战略沟通，为新时代中越关系擘画蓝图、引领定向。我们要不断巩固双方政治互信，弘扬中越传统友谊，夯实两国关系的根基，同时着眼大局和长远妥善处理和化解分歧，维护好两国发展的外部环境。双方要把握机遇、乘势而上，全面提升交流合作水平，推进共建“一带一路”，把中越交流合作不断做大，让两国人民有更多获得感、幸福感。

习近平指出，中越两国共产党既是各自社会主义事业的领导核心，也在中越关系中发挥着关键引领作用。越南共产党即将迎来建党90周年，我代表中国共产党和中国人民，向越南共产党和越南人民表示热烈祝贺。中国共产党愿同越南共产党携手努力，开启新时代中越两国社会主义事业和双方关系新境界。

阮富仲表示，很高兴在庚子新春到来和两国建交70周年之际同习近平总书记通电话，祝贺新中国成立70年和改革开放40多年来取得的巨大发展成就，感谢中国长期以来为越南民族解放和社会主义事业提供的宝贵支持和帮助。过去70年越中关系总体保持积极发展势头，面对新的形势和任务，越方希望同中方加强政治互信和治国理政经验交流，推动经济等领域务实合作，夯实两国友好合作民意基础，并加强多边场合沟通协调，推动两党两国关系取得更大发展。

习近平和阮富仲互致春节问候，共祝两国人民新春快乐。

“一带一路”合作造福中缅

■ 张　红

习近平主席今年首访目的地“花”落缅甸。此次访缅，习近平主席将同缅方领导人共话千年“胞波”情，同谱合作新华章，提升政治关系定位，深化互联互通合作，推进中缅经济走廊建设，推动中缅关系迈上更高水平。

站在21世纪第三个十年的开端，中缅两国人民欣喜地发现，从“同饮一江水”到“共建一条‘路’”，中缅越来越亲。中缅山水相连，世代比邻而居。澜沧江—湄公河奔腾而下，绵延数千公里。两国人民“同饮一江水”，命运与共。如今，“一带一路”合作让中缅交往更加紧密。

习近平主席在缅甸媒体发表的题为《续写千年胞波情谊的崭新篇章》的署名文章中，两次提到“一带一路”。谈到“两国务实合作越做越大”，习近平主席指出，缅甸是共建“一带一路”沿线重要国家。谈到“深化经贸往来，注入互利合作新动能”，习近平主席强调，双方要深化共建“一带一路”框架内务实合作。中缅深化高质量共建“一带一路”合作，将更多造福两国和两国人民。

共建“一带一路”，有高层领航。2013年习近平主席提出“一带一路”倡议。自那以来，缅甸政府迅速给予回应并积极参与。缅甸是亚洲基础设施投资银行的创始成员国，积极参与共建“一带一路”。2018年，缅甸成立了由昂山素季国务资政领导的共建“一带一路”实施领导委员会，去年又成立了共建“一带一路”工作委员会。

共建“一带一路”，有务实合作。中国长期保持缅甸第一大贸易伙伴和最重要投资来源国地位，2019年前11个月，双边贸易额达168亿美元。中缅双方深化发展战略对接，签署共建中缅经济走廊合作相关文件并成立联合工作委员会。中缅经济走廊及大项目合作带动了缅方沿线就业和经济发展，极大提升了当地人民的生活水平。

共建“一带一路”，有民意支撑。两国人民自古相亲相融，“胞波”情谊源远流长。习近平主席此次访缅，将与缅方主要领导人共同出席中缅建交70周年系列庆祝活动暨中缅文化旅游年启动仪式等活动，这必将开启千年“胞波”情谊新篇章，夯实中缅友好民意基础，使“胞波”情谊更加深入人心。

共建“一带一路”，有巨大潜力。“一带一路”建设已经进入2.0时代——从过去的挥毫泼墨“大写意”发展到精谨细腻的“工笔画”。习近平主席此次访缅，必将加强共建“一带一路”合作，推动中缅经济走廊框架从概念规划转入实质建设阶段。

“亲戚越走越亲，朋友越走越近”。目前，中缅之间每周有150多个直飞航班，比3年前增加7倍多。同饮一江水，共建一条“路”，中缅正在构建更为紧密的命运共同体，也将为世界各国全面认知、参与、践行构建人类命运共同体的伟大事业提供可资借鉴的范本。

（作者为本报评论员）

望海楼

本栏目主持人：陈振凯

习近平在缅甸媒体发表署名文章

续写千年胞波情谊的崭新篇章

新华社北京1月16日电　1月16日，在对缅甸联邦共和国进行国事访问前夕，国家主席习近平在缅甸《缅甸之光》、《镜报》、《缅甸环球新光报》同时发表题为《续写千年胞波情谊的崭新篇章》的署名文章。文章如下：

续写千年胞波情谊的崭新篇章

中华人民共和国主席　习近平

很高兴应温敏总统邀请，在中缅建交70周年之际对缅甸进行国事访问。2009年我到访过这片美丽的土地。缅甸优美宁静的风光、绚丽多彩的文化、勤劳淳朴的人民给我留下了深刻印象。我期待通过这次访问，同缅甸朋友共叙“胞波”情谊，共话合作大计。

中缅山水相连，世代比邻而居。在缅语中，“胞波”意为一母同胞的兄弟。两国人民自古相亲相融，“胞波”情谊源远流长。早在公元前4世纪，我们的祖先就打通了贯穿川滇缅印的“金银大道”往来通商。中国盛唐时期，缅甸骠国王子率领舞乐队不远千里访问长安，著名诗人白居易挥毫写下千古绝唱《骠国乐》。缅甸在不同社会制度国家中第一个承认新中国。两国老一辈领导人身体力行，为中缅关系发展倾注了大量心血。周恩来总理9次访问缅甸，他身穿缅甸民族服装同缅甸民众一道庆祝泼水节的情景，至今传为佳话。

建交70年来，中缅倡导并践行和平共处五项原则，始终相互信任，相互尊重，相互支持，树立了大小国家平等相待、互利共赢、共同发展的典范，给两国人民带来了实实在在的利益。

——两国政治互信根基更加牢固。上世纪60年代，中缅本着平等协商、互谅互让精神率先解决边界问题。当前，两国高层交往频繁，全面战略合作伙伴关系持续稳定发展。中国坚定支持缅甸走符合自身国情的发展道路，支持缅甸政府为推动国内和平与民族和解所作努力，支持缅甸在国际舞台维护正当权益和国家尊严。缅甸在涉及中国核心利益和重大关切问题上给予中方坚定支持。

——两国务实合作越做越大。中缅两国经济互补性强，潜力巨大。中国长期保持缅甸第一大贸易伙伴和最重要投资来源国地位，2019年前11个月，双边贸易额达168亿美元，越来越多缅甸农畜产品走进中国千家万户。基础设施建设等各领域合作成果丰硕。缅甸是共建“一带一路”沿线重要国家，双方深化发展战略对接，签署共建中缅经济走廊合作相关文件并成立联合工作委员会，走廊建设稳步推进。

——两国人文交流纽带日益拉紧。中缅文化、宗教、人员交流活跃，为深化“胞波”情谊提供了坚实支撑。中国国宝级文物佛牙舍利4次应邀赴缅甸供奉，缅甸在洛阳白马寺捐建了缅式风格佛殿。中国在缅甸启动“光明行”、先心病儿童救助行动，为众多患者带去福音。中国优秀影视作品在缅甸引发热烈反响。

今年，中国将全面建成小康社会，实现第一个百年奋斗目标。缅甸经济社会发展不断取得新成就。双方应该以建交70周年为契机，弘扬传统友谊，深化互利合作，推动中缅关系迈入新时代。

——加强战略沟通，擘画双边关系新蓝图。双方要继续发扬高层交往引领作用，加强各层级沟通协调，推进发展经验分享，在涉及彼此核心利益问题上继续坚定相互支持，从战略高度和长远角度深化全面战略合作伙伴关系，让命运共同体意识在两国人民心中落地生根。中方支持缅方通过政治对话推进国内和平和解进程，双方要共同维护边境和平稳定。

——深化经贸往来，注入互利合作新动能。双方要深化共建“一带一路”框架内务实合作，推动中缅经济走廊框架从概念转入实质规划建设阶段，着力推进皎漂经济特区、中缅边境经济合作区、仰光新城三端支撑，深化互联互通、电力能源、交通运输、农业、金融、民生等领域务实合作，让中缅互利合作释放更多惠民红利。

——加大交流互鉴，增添“胞波”情谊新内涵。双方将今年确定为“中缅文化旅游年”，相信缅甸美丽的自然景观和丰富的文化古迹会吸引越来越多中国游客。双方将围绕建交70周年举办一系列庆祝活动，扩大教育、宗教、媒体、影视等领域交流合作，不断夯实中缅友好民意支撑，使“胞波”情谊更加深入人心，焕发新的生机和活力。

——增进协调配合，开创地区和平稳定新局面。当前，单边主义、保护主义抬头，双方要加强在联合国、东亚合作、澜沧江—湄公河合作等多边机制框架内的协调配合。在新时代弘扬和平共处五项原则精神，推动建设相互尊重、公平正义、合作共赢的新型国际关系，努力构建人类命运共同体。

中缅两国有句共同的谚语，“亲戚越走越亲，朋友越走越近”。站在建交70年的历史新起点上，我们愿同缅甸朋友携手努力，推动构建更为紧密的中缅命运共同体，续写千年“胞波”情谊的新乐章。

■ 中美签署第一阶段经贸协议
■ 中美第一阶段经贸协议签署仪式侧记
■ 刘鹤就中美签署第一阶段经贸协议答记者问
（详见第三版）